

## INTENCJE MSZALNE / MASS INTENTIONS

### WNIEBOWSTĄPIENIE PANA JEZUSA

Sobota, 20 maj / May 20

6:00 PM – Dziękczynno - Błagalna z okazji urodzin Jana (Żona, dzieci i wnukowie).

Niedziela, 21 maj / May 21

9:00 AM – For Parishioners.

11:00 AM – + Tomasz Graca – 2-ga rocznica śmierci (Żona i synowie).

Wtorek, 23 maj / May 23

8:00 AM – Dantis.

Środa, 24 maj / May 24

8:00 AM – Rev. Tadeusz Baniowski S.Chr.

Czwartek, 25 maj / May 25

8:00 AM – For Friends.

Piątek, 26 maj / May 26

7:00 PM – Intencja prywatna.

### ZESŁANIE DUCHA ŚWIĘTEGO

Sobota, 27 maj / May 27

6:00 PM – W pewnej Intencji.

Niedziela, 28 maj / May 28

9:00 AM - For Parishioners.

11:00 AM – + Ryszarda Warot.

### OFIARY NA PARAFIĘ / STEWARDSHIP:

Składka / Collection: \$ 3,839.00

Świece / Votive candles: \$ 146.00

Building Fund: \$ 1,500.00

Dziękujemy! / Thank you very much!

### WNIEBOWSTĄPIENIE PANA JEZUSA

Dzisiaj dzień Wniebowstąpienia. Chrystus po czterdziestu dniach przestał się ukazywać widzialnie na ziemi, ale nadal jest obecny w Kościele i działa dając życie, przebaczenie, zbawienie. Ta niewidzialna obecność Pana daje i nam nadzieję oraz wskazuje cel naszego życia — być razem z Bogiem. Abyśmy więc mogli być kiedyś razem z Bogiem, już teraz dajemy wyraz oczekiwaniu, przychodząc na Mszę św. i chociaż Go nie widzimy, wierzymy, że jest zawsze z nami. Chrystus wstąpił do nieba i zasiadł po prawicy Ojca. W Jego imię apostołowie głoszą wszystkim narodom zbawienie. Dzięki zmartwychwstaniu i wniebowstąpieniu dzieło Chrystusa trwa w Kościele, a On sam jest obecny w zwiastowanej na całym świecie Ewangelii.

### PIERWSZA KOMUNIA ŚWIĘTA

Bardzo serdecznie gratulujemy wszystkim dzieciom, które w ubiegłą niedzielę po raz pierwszy przystąpiły do Komunii Świętej. Dziękujemy także wszystkim, którzy przyczynili się do zorganizowania i przeprowadzenia tak pięknej Uroczystości. Serdeczne Bóg Zapłać.



### NABOŻEŃSTWA MAJOWE

W miesiącu maju który jest szczególnie poświęcony czci Matki Bożej, po każdej niedzielnej Mszy Świętej o godzinie 11, będziemy modlić się - śpiewając Litanię do Matki Bożej.

### ZAKOŃCZENIE ROKU SZKOLNEGO

W sobotę, 20 maja, Uroczystą Mszą Świętą zakończyliśmy nasz rok szkolny. Wyrazamy nasze podziękowanie Dyrekcji Szkoły, wszystkim nauczycielkom i uczniom za pracowity okres nauki. Wszystkim uczniom i studentom życzymy bezpiecznego i wspaniałego wypoczynku.



**W CZASIE WAKACJI NIE ZAPOMINAJMY  
O NIEDZIELNEJ MSZY ŚWIĘTEJ**

## **DRUGA TACA**

Podczas tego weekendu będzie zbierana druga taca, która jest przeznaczona na Catholic Communication.

## **POLSKI FESTIWAL**

Bardzo gorąco i serdecznie dziękujemy wszystkim osobom, które pomagały w przygotowaniu i prowadzeniu naszego ostatniego Festiwalu. Rozliczenie finansowe jest zamieszczone w biuletynie.

## **KONKURS – WYNIKI**

Szanowni Państwo,

Wyniki konkursu o Rotmistrzu Pileckim kształtują się następująco.

Miejsce 1 – Gabrysia Bartczak lat 15  
Miejsce 2 – Anthony Kline lat 13  
Miejsce 3 – Dominik Szalewski lat 15

GRATULUJEMY.

## **MODLITWA DO MICHAŁA ARCHANIOŁA**

Wspomagaj nas w walce, a przeciw niegodziwościami i zasadzkami złego ducha bądź naszą obroną. Oby go Bóg pogromić raczył, pokornie o to prosimy, a Ty Wodzu niebieskich zastępów, szatana i inne złe duchy, które na zgubę dusz ludzkich po tym świecie krążą, mocą Bożą strąć do piekła.

## **THE ASCENSION OF THE LORD**

**FOCUS:** Jesus, lifted to glory, is present to all his disciples in every age.

Today we celebrate the ascension of Christ to his eternal glory at the right hand of the Father. He was lifted up that he might be present to all in every age. As the disciples stood before the Lord on that first Ascension Day, so let us now come before him with confidence in his forgiveness and mercy, and in the promise that he is with us to the end of the age.

## **LITURGY OF THE WORD**

In the opening verses of Acts, Saint Luke describes how Jesus ascended to the Father, having first entrusted his Apostles with the task of spreading the Gospel throughout the whole world. In the second reading, Paul prays that all who hear his words might experience the wisdom and power of the ascended Christ, who now reigns in glory over all creation. Matthew recalls the ascension of Jesus and his promise to be with them to the end of the age.

## **SECOND COLLECTION**

During this weekend will be a second collection for Catholic Communication.

## **POLISH FESTIVAL**

We would like to thank all those who helped in the preparation and running of our Festival. The financial statement is included in bulletin.

## **THE END OF THE SCHOOL YEAR**

This Saturday, May 20, we end the school year with a solemn Holy Mass. We wish all pupils and students a safe and wonderful holiday.



**MAY GOD BLESS YOU ALL**